

# Народня Справа

УКРАЇНСЬКИЙ ТИЖНЕВИЙ ЧАСОПИС

ПЕРЕДПЛАТА:  
Місячно . . . . . 1 вол.  
Чвертьрічно . . . . . 3 вол.  
Піврічно . . . . . 6 вол.  
Річно . . . . . 12 вол.

ЗА ГРАНИЦЕЮ.  
Річно — 2 долари.  
Гроші з краю посплати переказами, або чеками „Народної Справи“ — в заграниці порученими листами. За зворот рукописів Редакція не ручить. На відповідь треба долучити вначок 30 сотиків.

ОГОЛОШЕННЯ:  
1 стр. 700 вол., пів стр. 400, чверть стр. 200 вол. Гроші треба посплати наперед.

Ч. 4 (69)

Львів, неділя 26 січня 1930.

Рік III.

АДРЕСА: „Народня Справа“, Львів, вул. Боїмів 4. — Чекові конта: 408.687 і 154.130 — Телефон 30—13

## Свято Йордану у Львові.

Свято Йордану у Львові відбулося особливо величаво цього року. Величезний здвиг вірних заляг цілий ринок. В Преображенській церкві відправив архиерейську Службу Божу єпископ Будка, а по службі о 10 год. перед полуднем рушив з цієї церкви і зі всіх церков Львова величавий похід з процесіями на Ринок. Кільканацяттисична маса народу, море голів, залягли цілий львівський Ринок довкола ратуша. Увесь наряд співав коляди і пригравала дуже красно музика Товариства „Зорі“.

Єпископ Будка в асисті усього вищого гр.-кат. духовенства посвятив воду і поблагословив зібраний народ. Дуже гарно вражав чисто національний вигляд свята, прегарні строї оркестри львівського Т-ва „Зорі“ і стрункі ряди пластунів і пластунок, що пильнували порядку.

—0—

## АРЕШТОВАННЯ В ЯСТРУБИЧАХ.

На сам Святий Вечір арештували в Яструбичах пов. Сокаль трьох членів тамошної читальні й „Лугу“: Ілька Михалюка, Стефана Івашкова й Гаврила Сторошука. Їх підозріває поліція в тім, будьтоби вони стріляли до військового літака, який 7 грудня осів був на полях недалеко Яструбич, а також, будьтоби вони 11. листопада повибивали шиби на постерунку поліції, позривали поліційні таблички й вивісили на постерунковій ліхтарні й на місцевій школі жовто-сині хорогви.

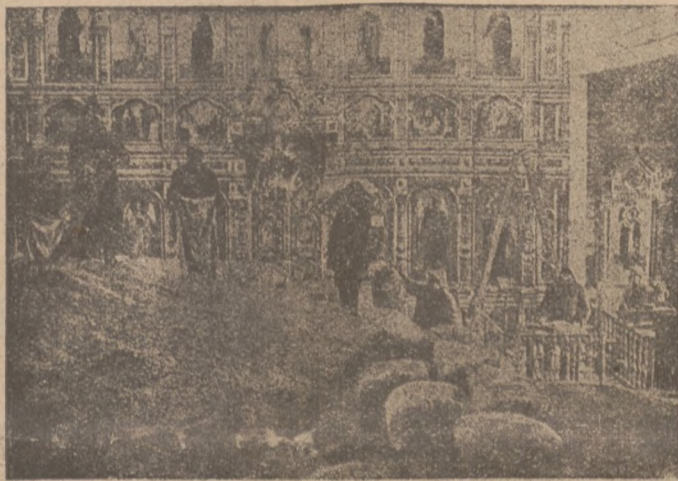
—0—

## Красний приклад свідомости.

Два господарі в Верхні повіт Калущ записали на Читальню „Просвіти“ по куснику свого ґрунту. Василь Мельник дарував місце 500 м. квадр. під будову читальняного дому, а Стефан Чолій дарував площу 250 м. квадр. котру мають продати а гроші обернути на будову дому. 22. грудня підписали оба контракт даровизни. З великою радістю пишемо про це і кличемо: Честь і слава таким людям!

## Склад збіжа в церкві.

Більшовики касують церкви і замінюють їх на свої читальні („клуби“), на кіна і на магазини. На образку бачимо таку церкву в селі Петровську на Україні, яку замінили на шпихлір. Селяни мусять звозити і зсипати тут своє збіжа. Того припильнують узброєні більшовицькі агенти, що розжилися по українських селах і збирають хліб для Москви. Отак виглядає той гаразд під більшовиками, яких так дуже захвалюють наші „сельроба“, „нові шляхи“, „вікна“, „сила“, „праця“, „рада“ і інші подібні люди й газети.



## Панове радні, стійте за добро громади і народу.

Гарний примір! Рада громадська в Незнанові при ухваленню прелімінара бюджетового на рік 1930/31 ухвалила 14 зол. на часопис „Сільського Господаря“ 50 зол. на Швайцарську Сонду і 25 зол. на „Товариство Допомоги Укр. Інвалідів“. Честь і слава тим членам ради громадської, що не забули за народне добро. Правда що то малі датки, але для Незнанова і то добре, бо в нас на жаль нема меж радними згоди.

Нерадний.

Зі Стрілкова, пов. Стрий, пишуть нам: У нас виставили громадський бюджет до перегляду. В нім є призначено сотки золотих на чужі і байдужі або й ворожі нам інституції і справи і деякі такі, що ми і так на них платимо податки, — а за наші народні установи навіть не спмнули. У нашій селі є славити Бога всі радні, крім двох, українці. Як наші громадяни переглядали бюджет на Різдво, то ніхто навіть з радних не обізвася. Гей, гей, панове радні Стрілкова! Чи ви вже забули на обовязки, які ви на себе взяли? Уважайте, щоб ви не стягнути на себе проклони та пятно!

Пам'ятайте п. радні, що десятки наших народних інститу-

цій чекають на ваш обовязок! Таж в самім селі маємо свої товариства, які ледве животіють. Маємо надію, що ви панове радні поступите так, як пристало на чесних радних, — як ні, то відцураємося вас, як зрадників цілого народу! „Схаменіться, будьте люди!“

Свій.

## ПРОТЕСТИ ПРОТИ ПЕРЕСЛІДУВАНЬ НА УКРАЇНІ.

В багатьох наших селах і місточках ухвалюють українські установи (Читальні, Луги, Соколи й інші) протести проти того, що московські більшовики страшно переслідують наших братів на Україні. Ці протести це гарний прояв свідомости народу і вони повинні додати нашим братам за Збручем сили й витривалости, видержати важке время, й не тратити надії на кращі часи.

(Ці писемні протести містять газети „Діло“ і „Новий Час“).

## Чи збереться Собор Православної Церкви під Польщею?

Дня 12. лютого цього року мав зібратися Собор Православної Церкви під Польщею. Тому, що православними під Польщею є головно українці, майже все населення Волині, Холмщини, Поліся і Підляша, варто ближче зацікавитися долею того Собору.

Митрополит православних Діонізій проголосив у листопаді Собор Православної Церкви на день 12. лютого 1930 р. Цей Собор мав би вирішити дуже важні справи, що дотичать так церковного майна (ґрунту і церков запечатаних або розібраних владою) як і православних вірних та духовенства та взагалі теперішнього положення Православної Церкви під Польщею.

На скликання цього Собору (в Варшаві) дав свою згоду польський міністер освіти й віроісповідань ще 11. грудня 1929 р., 21. грудня предложив православний митрополит міністрови статут і порядок нарад Собору, а рівночасно повідомив, що наказав мирянам і духовенству переводити вибори делегатів на Собор. (Делегатів вибирає кожда парохія, парохіяльні вибирають благочинних (деканальних), благочинні повітових, повітові єпархіяльних, а єпархіяльні соборних. Соборних делегатів має бути 60, з того 30 світських, а 30 духовних). Та зараз таки 21. грудня міністер освіти відписав, що митрополит не сміє без дозволу міністерства переводити виборів на Собор і що забороняє їх. А по селах пішов наказ поліції, щоби не допускала до виборчих зборів. Митрополит обстає при тому, що православна Церква має право і без повідомлення властей відбувати такі збори і переводити вибори і зарядив, щоби православні дальше вибирали делегатів.

Що тепер діється у православних на Волині і в інших північно західних землях, не знаємо, та думаємо, що коли міністер вже тепер поставився так неприхильно до тої справи, то ті вибори і сам Собор ледво, чи зможуть в тім речинці відбутися. Видно, що комусь той Собор невидічний і небажаний.

В кождім разі, якби до виборів



дійшло, то взиваємо наших братів-волинців, щоб вибирали делегатами на Собор тільки свідомих людей-українців, які зуміли на Церковнім Соборі заступитися за гідність їхньої віри і щоб вирішили такі ухвали, які покривалисяби з патріотично-національними почуваннями українського народу.

В минулу п'ятницю про цей Собор говорив в польських сойми посол Хруцький. Він домагався, щоб міністр не мішався до внутрішніх справ православної церкви і не ставив перепон у виборах. На те міністер віроісповідань і освіти Червінські відповів, що він не може погодитися з тим, щоб вибори на Собор могли відбуватися без його дозволу. І тому заборони виборів він не відкличе.

В соймі виступив також посол з однієї ніби українці і православний Богуславський. Він боронив міністра і виступав проти прав православної церкви. От який з него українці!

### Суд над комуністами які напали на „Народню Справу“ і „Новий Час“.

13. січня була в львівському суді розправа проти зловлених комуністів, які 27. листопада напали були на Редакцію „Народньої Справи“ і „Нового Часу“ і знищили багато річий. З трьох арештованих признався до вини тільки жидок Вінер і його засудили на пів року вязниці. Жидка Штіца і якогось Зазулю звільнили.

ЛІКАР спец. недуг внутрішніх  
**Д-р Остап Прийма**  
Львів, вул. Личаківська 32.  
ПРОВІТЛЮВАННЯ РЕНТГЕНОМ  
Телефон ч. 61-50.

### Читання з історії України (ч. 52)

Як терпів український народ від року 1638 до 1648 перед повстанням Хмельницького.

В попереднім числі писали ми, як по довгих війнах козаків—запорожців з польською шляхтою, шляхти вдалося нарешті переважаючими силами так ослабити козаків, що вони через 10 років не мали сили виступити знову в обороні своїх прав і прав народу. Цей час найгіршого поневолення тривав від 1638 до 1648 року.

Опишемо коротко недолю українського народу в тих часах, так як її описують в історії ті люди, що тоді жили і те все бачили і терпіли. Польські пани підставляли від свого корбля багато земель на Україні і почали загосподаровуватися на добре і багаті працю українських селян, яких робили своїми рабами—крпаками. Навіть реєстрових козаків, які перед тим не були залежні від кожного пана, тільки просто від уряду, тепер замінили в „підданих“ і робили, з ними що хотіли. Тих козаків було тоді 6000 і вони по містах робили панам службу.

Настав для панів рай! — пише історик.—Пани почали палити ліси на поташ, засівали широкі лани

# ЩО В СВІТІ ЧУВАТИ?

## На Україні

Противільшовицький рух шириться помімо переслідувань свідомих українців більшовиками. До чого доходить ненависть наших, таких звичайно добродушних селян до більшовицьких урядників, доказують випадки, про які часто доносять часописи. Напр. у селі Кропивна на Волині замкнули селяни будинок, в котрому відбувалася нарада комуністів, і підпалили його. Всі комуністи згоріли.

Таке саме устроїли селяни з більшовицькою нарадою у сільсько-го комуніста Мілька в селі Котельній на Волині. Комуністови Ковальчукови селяни в день його уродин прислали писемний вирок смерті. В кілька днів його застрілили, а його хату спалили.

На Україні мають тепер ввести новий календар, більшовицький. В тому календарі роки рахується не від Христового Рождества, але від так званої „жовтневої“ більшовицької революції. Отже там тепер числять не 1930, але 13-ий рік. Початок року 1. жовтня, а не 1. січня.

Рік складається з 360 „робочих“ днів і з 6 днів „революційних свят“. Нїодного християнського свята нема. Всі скасували. Рік ділиться на 4 квартали по 90 днів, квартал на 3 місяці по 30 днів, місяць на 6 тижнів по 5 днів. Тих 5 або 6 днів, що є понад 360 днів в році розділяється на місяці березень, травень і жовтень. Ці дні не матимуть ніякого числового означення, а будуть „революційними святами.“

Ця зміна має бути введена від 1. жовтня 1930 р. Від того часу святкування церковних свят вважатиметься злочином проти держави і за святкування будуть карати. Побачимо, що воно з того вийде...

пшеницею і те все вивозили за границю, до Німеччини, й продавали за добрі гроші. Собі до помочі почали брати жидів. До того часу було на Україні дуже мало жидів, тільки по великих містах. Але коло 1638 року почали пани спроваджувати жидів у кожне село й містечко і на кожній фільварок. Робили жидів „жондцями“ своїх маєтків, давали їм в аренду млини, горальні і коршми, навіть уряди прим. староства давали жидам в аренду а самі сиділи в собі у Варшаві або їздили по далеких краях.

Ба, треба знати, що пани тримали тоді церкви у своїй власті й стягали від священників великий окуп від його прибутків. Тож тепер і церкви віддавали в аренду жидам! Жид тримав у себе ключі від перкви і коли священник хотів правити богослуження, то мусів просити й оплатити жиди, аби той відчинив церков. Бувало на Великдень поскождяться вже люди з пасками, а церков замкнена. Мусять зложити гроші і дати жидови, аж тоді він приїздив, мов пан, у колясі й відчиняв церков. В тих часах напевно й уложив нарід ту пісню „Іде, іде Зельман“, яку ще й досі співає молодіж на Великдень по деяких селах. Ця пісня то свідок давньої неволі, яку нарід терпів не тільки під панами але й під жидами.

Нарід дуже зненавидів тоді па-

Як живеться селянам під більшовиками свідчить оцей лист:

— Лист із Сибіру. Один наш селянин, що за війни попав у полон і доси живе на Сибірі, просить нас помістити в газеті, як там людям тепер живеться під московсько-більшовицькою владою. Він пише: „Життя дуже погане. Хліб відбирають, худобу відбирають, коні, вози, плуги і навіть хати взяли на „казну“ так, що нічого чоловік власного не має. Церкви Божі перемінюють на „клуби“ (більшовицькі читальні), тепер в декотрих церквах уже устроюють віча, танці і забави. Роблять з нас поган. Хто має в хаті образ Христа або Матері Божої, тому хліба не дають, а хто образи сховає або спалить, тому дають пів фунта хліба денно. Ми голодні і босі, над нами насміхаються. Одного священника викинули з церкви, як він відправляв Службу Божу. Ніхто з вас не тямить уже панщини, а тут, на Сибірі, і всюди, де тепер панують більшовики, ще гірше, як панщина. Всі роблять на комуністів, тих, що належать до партії. Неодин комуніст і одної букви написати не вміє, а одержує місячно 25 долярів. Прошу вас братя-галичани не вірте тим, що говорять, що під більшовиками добре жити. Тут велика нужда. Ми тут жиємо, як звірі дикі, бо тут панує Антихрист.“ Так пише один наш селянин, що оселився в Сибірі його імені не подаємо, бо це моглоби його наразити на прикrostи.

Цими днями закінчилися дві важні політичні наради, одна в голландській Газі, а друга в Женеві.

## В Газі

дійшли вже делегати держав антанті (Франції й других, що побили Німеччину) до порозуміння й згоди з німецькими делегатами.

нів і жидів, але не мав ще сили, щоби одностайно стати й скинути з себе те ярмо. Відважніші робили хіба те, що втікали від панів і жидів і поселялися в східно-північній Україні (то є в нинішній Харківщині), де землі стояли ще тоді облогом, без жадного пана. Там оснували „Слободи“ і тому та земля зветься й досі „Слобідська Україна“.

Серед тої неволі відпадали від народу й останні українські пани, що ще донедавна сяк-так боролися народу. Нарід опинився сам ще тільки дрібна українська шляхта й міщани трималася рідного народу й віри. Українське духовенство так само терпіло, як і нарід. Польські єзуїти мали на Україні великі права і вони переслідували тих, що не хотіли перейти на латинство, а священників неразкидали в тюрму. Взагалі доходила недоля народудо того, що хоч лягай у домовину!

Та мірка терпеливості нарешті таки урвалася. В 1648 році появився народний местник, що підняв усе козацтво і народ проти панів і жидів і на деякий час освободив Україну від чужої руки. Тим великим местником був гетьман Богдан Хмельницький. Про його велике діло зачнемо писати від найближшого числа докладніше.

Німці згодилися сплачувати відшкодовання такими ратами, які встановлює той плян американця Юнга, над яким радили вже літом. Ті рати будуть складати німці в спеціальнім банку, який для того утворився в Базилей, і цей банк буде ті рати розділювати процентово між Францію й інші держави, що на кого припадає. Франція домагалася, щоби їй було вільно назад окупувати частину Німеччини своїми військами, якби німці перестали сплачувати рати згідно з підписаною умовою. Німці спротивилися тому. Полагоджено цю справу так: Якби німці свідомо не схотіли платити відшкодовань, тоді поступить Франція так, як постановлено в версальським договорі, то значить, що зможе знову наслати свої війська на німецькі землі. Якбиж Німеччина знайшлася в такій скруті, що мимо доброї волі не зможе платити, тоді будуть їй відрочувати сплати. В цих справах буде рішати Міжнародний Суд в Газі.

Майже рівночасно закінчила свої наради

## Рада Союзу Народів у Женеві

Між іншими справами говорили про той „Мур Плачу“ в Єрусалимі, через який недавно билися араби з жидами у Палестині. Цю справу передали окремій комісії і вона ще буде про це радити. Крім того Союз Народів, як звичайно, нічого не вважав. Тільки виголосили ріжні міністри свої промови, в яких запевнювали, що всі хотять мира і згоди, але кождий знає, що в кождого за пазухою камінь... (Це вже була 54 сесія Ради Союзу).

## В Римі

відбувся слюб італійського престолонаслідника Умберта з дочкою бельгійського короля. Були великі паради. Та цю параду поспував хтось остільки, що як бельгійський король з дочкою їхав з Бельгії, хтось уже в Італії підложив під поїзд бомбу, щоби короля вбити. Справді це завчасу викрито і нічо не сталося, але параду псувало.

Італійський голова міністрів і правдивий диктатор Італії Мусоліні видав італійців відозву, щоби всі краще прикладалися до управи рілі, бо в рілі багатство народу. Також вівзав усіх тих, що не є рільниками, щоби шанували селянина і його важку працю. Він уложив гарну похвалу хлібови, яку ми тут перекладаємо на українську мову.

„Італійці,

Полюбіть Хліб,

Бо він — то серце дому,  
Він — запах родинного стола,  
Він — радощі домового вогнища.

Шануйте Хліб,

Бо він є потом на чолі селянина,  
Гордощами його праці,  
Овочем його посвяти!

Почитайте Хліб,

Що є славою піль  
І запахних нив,  
Святощами життя.

Не марнуйте Хліба!

Бо він — багатство країни,  
Бо він є найбільшим даром Божим,  
Святою нагородою людського  
труду!“



## В Польщі

не сталося нічого нового. Сейм і сенат радять і покищо якимось ладнають з міністрами, хоча не все робиться так, як міністри хотять. От на бюджетовій комісії відкинули з бюджету „диспозиційний фонд“ міністрови внутрішніх справ, Юзефському. Цей фонд мав вносити 6 мільонів, а тимчасом не ухвалили ані гроша, тільки стокількадесят тисяч не представництво (репрезентацію).

Цей новий міністр Юзефські був дотепер воеводою на Волині і старався там своїми способами накласти українців до повної улеглости. Він — так, як і прем'єр — обіцяє українцям під Польщею різні права, але тільки вповні покірним; а його політика як воеводи на Волині допускала, українцям таку волю, що українських шкіл на цій Волині є тільки дві! Яку політику супроти українців схоче тепер цей міністр переводити в Галичині, не знати. Побачимо. Вже ми бачили й переживали не одно. Міністр Юзефські сказав, що не допустить до того, щоб Волинь стала „четвертим воевідством Сх. Галичини“, то значить, не допустить щоб свідомість українців з Галичини перейшла на Волинь. Цим тішаться всі польські газети, але додають, що за мало є, не допускати тої „хороби“ на Волинь, а ще й треба викоринювати її в Галичині. Чи і як будуть викоринювати, побачимо.

Сейм радив над тим, щоб знизити оплату за паспорти, як хто хоче їхати за границю. Є надія, що знизять ті оплати, але коли це буде, ще невідомо.

## Жертвуймо на український театр!

„Кооператива Український Театр“ у Львові звертається до свідомих громадян з покликком, жертвувати датки на Український Театр.

Наводимо деякі місця з тої відозви:

„Лице паленіє в нас від сорому, що один із найкращих здобутків нашої культури: наш театр знаходиться на шляху до загиби. Ніякий театр не в силі нині існувати без постійної підмоги. Ніяка суспільність, що хоче мати право до назви культурної, не може існувати без театру!

„Кооператива Український Театр“ у Львові піддержувала досі наш театр скромними фондами, призначеними перед трьома роками. Наші артисти, що ведуть злиденне життя, дають доказ великої пожертви й любові до рідного мистецтва, працюючи без ніяких засобів, приираючи голодом. Але й це не допоможе, коли ми не прийдемо негайно їм з підмогою.

Завдяки порозумінню відповідних наших установ справа будови салі для нашого театру у Львові є нині на якнайкращій дорозі. Тепер треба дати тільки спомогу нашому театрові, що тиняється з місця на місце, втриматись до того недалекого часу, коли у Львові знайде він захист у власній домівці. В цім може допомогати нам лише збірна допомога свідомих людей.

Нехай управа кожної нашої установи, кожної кооперативи і всі громадяни, головню заможнійші, призначать якусь щомісячну, хоч би невеличку, суму на наш театр.

А наші члени громадських рад, нехай постараються внести відповідні позиції до бюджету на ведення українського театру.

Ми певні, що таким способом перетримаємо той важкий час і коли відкриємо в Львові власну театральну салю, поставимо наш театр на гідній висоті.

Жертви приймає й пояснення дає „Кооператива Український Те-

атр“ у Львові, вул. Руська 18. І.п.“. Поважний добрий театр це для культурного народу дуже важна і конечна річ; театр розвиває культуру й свідомість народу і перед чужими дає йому гарне свідоцтво культури.

А тому щиро поручаємо всім свідомим людям, щоби по своїй спроможності жертвували лепту і на ту ціль.

## Жнива Народні великі, та женців мало!

Пишуть люди до „Народньої Справи“ з усіх сіл і міст. Є добрі вісти, але є ще більше не добрих. Там тьма, там безпросвітність, там лінивство, там розбій і нечесність. А тільки де не де блимає світло.

Про велику тьму писав Павло Окис з Підкариня. Він писав, як то важко людей просвітити і як він до того щиро змагає.

Такі люди щирої охоти є по всіх селах, але нема провідників, щоби тих людей згуртували і разом з ними почали працювати для свідомости народу. Ба — є такі люди, в кождім селі є один або й два інтелігенти, що моглиби стати провідниками і заохотити других до праці над освітою, — але тим людям брак охоти. Читали ми і в „Народній Справі“ деякі згадки про таких людей працівників. Бувають ними і священники й учителі і свідомі селяни. Але їх дуже-дуже мало.

А шкода! Велика шкода! Бо такий широкий провідник маже зробити чуда! Нехай він тільки дасть почин і закличе людей до роботи, а побачить, що охоних і свідомих людей є більше, як він сподівався. Тільки вони несміливі, не вірять у свої сили, треба їх збудити, а зачнуть щиро працювати.

На то маємо багато примірів. Місточко Холоїв потопало колись в пітьмі спало смертельно. І коли б. п. о. С. Петрушевич став там парохом то заломив руки над упадком людей. Але як узвяс до щирої праці, то за недовгий час мов під чародійною палочкою вирости чуда в Холоєві: Братський Дім... Читальня... Сільський Господар — Каса ощадности... Сокіл... присяга не пити горівки... нова церква... І знайшлося чимало свідомих, що надали помагати своєму провідникові. (Б. п. о. С. Петрушевич вмер на Україні, куди пішов з Галицькою Армією в 1919 році.) Слава і честь такого провідника не вмере і других загриває до праці в користь Народу.

Великими добродіями народу є й редактори „Народньої Справи“, що взяли в руки важку працю і збудили вже неодного. Їх щира праця і любов до народу світить на цілий край. Вони навчили людей, як жити. 43. тисячі золотих пішло на село, як запомога потребуючим. Це велика річ! Але ще більша річ — то моральна користь, яку прино-

сить народові така часопись, як „Н. Справа“!

Богато людей рушила ця газета до роботи в загальну користь. Богато нових провідників по селах узялося до праці. Але цього ще за мало! Народні жнива дуже багаті й великі і треба до них дуже багато тисяч женців. — а до тепер є їх тільки може кілька соток, щирих провідників народу. Треба щоби в кождім селі був бодай один такий щирий і неustraшений чоловік, щоби взяв провід тих культурно-освітних жнив у свої руки. За це же кожного велика честь і вдячність від усього народу, бо не тільки його село але й він сам буде славний між усім народом і його будуть ставити за примір.

Тож кличемо, ми, селяни, в першу чергу до наших інтелігентів на селах: „Ведіть нас на дорогу освіти! Ведіть нас до добра! Станьте щирими женцями народньої ниви а ми всі підемо з вами жити золоте зерно! Зворуште свої серця до темного брата а ми тоді станемо вірно при вас і нікому не дамо вас скривдити. Бо ви самі навчите нас, як маємо поступати, щоби ніхто нас не кривдив і щоби ми осягнули свої найвищі права!

Написав СТЕФАН ДЕМЧУК.

муж довіря „Народньої Справи“ в Холоєві.

## Стережіться агентів!

По наших селах вештаються тепер агенти різних фірм з усяким крамом. Агенти ці, звичайно дуже спритні люди, і завжди вмюють так промовити до селянина, що він, і сам не знаючи коли і як, мусить у них щось купити.

На практиці це виглядає так: В село приходить такий агент, пронюхає, кого би можна найлекше „надути“, приходить і всіма штуками солодко переконує і намовляє його купити якусь, скажім, машину. Обіцяє золоті гори, низенькі рати, платні через кілька літ, тощо. А коли вже селянин змякне, дає йому агент підписувати „умову“. В умові є звичайно щось зовсім інше, як те, що понаобіцявав агент. Селянин, не прочуваючи лиха, не читає умови і підписує — а тоді починається його біда.

Для прикладу наведемо один

випадок, що його нам описав др. М. Рибак, адвокат у Перемишлі.

В липні 1928 р. агенти фірми „Діяболь-Сепаратор“ намовили селянку Марію Ковальчикову і Катерину Попович із села Воля Кривецька суд. повіту Дубецько, купити у них кружлівку до перепускання молока і масничку.

Обіцявали, що ці машини будуть коштувати лише щось по 115 чи 185 зол., платні ратами по 5 зол. місячно. Умови на папері так якимось хитро позаслонювали, що жінки підписали якісь умови, не читаючи їх зовсім.

По короткім часі обі жінки переконалися, що впали жертвою хитрого обманства, і віддали справу адвокату др. Рибак, щоби спекатися тих кружлівків. Але фірма „Діяболь“ заскаржила обі жінки до суду в Дубецьку і то не за 115, але 420 зол.

Городський суд ви роком з дня 6. липня 1929 р. відкинув претенсію фірми і обі жінки виграли справу.

Отже квоту 840 зол., яку мала згадана фірма стягнути з наших селянок, вдалося вратувати. А хто поверне тим селянкам втрату часу і коштів?

Адвокат др. Рибак пише нам, що так в суді в Дубецьку, як і в Мостисках ведеться ще багато подібних процесів фірми „Діяболь“ з нашими селянами. Фірма не провірює, хто винен, не агентів, але селян переслідує процесами. Розуміється, що не один паде жертвою агентів і платить кєрваві гроші, за своєю „молочарські вовки“, які йому зовсім непотрібні.

Тому стережіться агентів! А як уже когось конче кортить купувати в агента, то нехай добре роздивиться що купує, за яку ціну і чи це йому потрібне, щоби опісля не наразився на непотрібні втрати!

Накінець скажемо таке: Платні оголошення фірми „Діяболь“ містили і ми в нашій газеті, але в добрій вірі, що ця фірма має совісних агентів, а не мантиїв. Колиж покажеться, що та фірма дальше буде тримати таких шахрайських агентів, то ми не тільки не будемо містити її оголошень, але будемо її поборювати і відраджувати людей від неї. Так поступимо з кождою фірмою, яка в нас оголошується, а потім посилає шахраїв на села. Тому просимо всіх, даносити нам зараз про подібні випадки, коли десь агенти такої фірми, яка в нашій газеті оголошується, в той спосіб поступили.

## Що робити як корова перед породом не може стати на задні ноги.

Це буває тоді, коли корову не відживлювано доброю пашою. Корові забракло в їжі вапна, кости її змякли, бо все вапно йшло для утворення костей теляти і корова ослабла. Коли ця неміч появиться на довго перед породами, — корова може згинути. Щоб цього не було, то треба корові давати ситну пашу: солодке сіно, конюшину, люцерну, вику, які мішаємо до січки. Корову ростираємо віхтем соломи, намоченим в воду або в спирт. Ноги час від часу розгинаємо. Коли корова пробує встати, допомагаємо їй.

## До Мужів Довіря Народньої Справи!

Просимо всіх мужів довіря найдалі до 30. січня цр. вирівнати всі належитости за побрані календарі і колядники. Хто не сподіється вже продати календарів, того просимо їх нам повернути до того часу, бо маємо ще багато замовлень, а календарі у нас вже вичерпані.



## Сліпота, злоба, чи зависть?

Вже не одна біда присікалася до нашої Редакції, від коли ми почали видавати „Народню Справу“.

В жовтні 1928 року, загриміли на нас всі, від права до ліва: „Свобода“; (що правда — то правда), „Громадський Голос“, „Праця“ „Сельроб“ і йому подібні (про такі, як „Селянин“, то вже й незгадуємо). Ті перші йшли на нас з насмішками й кпинами, другі з шаленою лютю. Та одним відповіли ми спокійно і коротко, другим навіть не відповідали — і — правда, — по короткім часі всі вони замовкли. Ба — деякі з тих, що нас спершу висмівали й лаяли (самі не знаючи, за що), тепер „принизилися“ і вже йдуть нашими слідами, використовуючи наш досвід. (Ось приміром „Гром. Голос“ несміливо обіцяє вже маленькі заповоги за упавшу худобину).

Цими днями появился у Львові новий свисток: „Сила“. Ця комуністична „Сила“ також гавкнула і замовкла. Але дивним випадком знайшовся ще хтось, що кинув каменем у наш город, майже рівночасно з „Силою“. Це перемиська газета „Український Голос“. Не посуджуємо його в якомсь порозумінню з московськими запроданцями з „Сили“, тільки уболіваємо, що газета, яка мала славу поважної і патріотичної, забулася аж до того, що мимохіть стає в один фронт з нашими справжніми ворогами.

Тепер звернемося просто до пана редактора „Українського Голосу“, який підписався під ідкою статтею: „Рівнання на найнище“ (має бути найнижче) буквами „З. П.“ (в 2. ч. „У. Г.“): Любий Пане! Доки Ви пишете про низькість і шкідливість таких популярних газет, які підхлюбують своїм примітивним змістом (скандалістика, морди і т. п.) людським інстинктам і тим робом позискують собі передплатників, доти ми з Вами згодні. Та в тому місці і в тій хвилі, коли ви ту характеристику пробуєте нятяками приложити до нашої газети, кажемо: „Гов! Зась Вам! Тут уже відомі нам і Вам справи засліплюють Вас до того, що Ви повинні піти на прохід або до шпиталю — але не писати статті до газети“!

Бо наша популярність, паночку, не полягає в „скандалістиці“ і взагалі в змісті, тільки в мові, в стилі, в ясній способі вислову; це популярність тільки формальна. А за зміст нашої газети не потребуємо соромитися. Він завжди був і є такий, що звертає думки читача-селянина до кращого, до вищого, до благородного. Зміст у нас зовсім не є популярний у Вашому розумінню! І коли Вам роїться у голові, що десятки тисяч передплатників, якими ми справді хвалимося і гордимися, не зацікавлені змістом газети, тільки коровами, то хіба Ви вважаєте селян хамами і простаками, що „летять“ на заповоги, а газети й не читають! Прийдіть, добродію, до нас, ми покажемо Вам тисячі (буквально тисячі) писем, в яких написано, що думають селяни про нашу часопис і в яких самі пишуть, що хочби ми ті заповоги й скасувати, то небогато „відпало-би“ передплатників.

А чи Ви знаєте, ласкаве, що в нас є тисячі передплатників, які не мають коров? А чи Ви розумієте, яка велика користь з того, коли



## † Стефан Стражник

Муж довіря „Народньої Справи“ упокоївся в Бозі дня 6. січня 1930 року.

Бл. п. Стефан Стражник, господар в Гвіздці Старім, повіт Коломия, член Т-ва Просвіта у Львові, Кооперативи „Червона Калина“ у Львові, муж довіря „Народньої Справи“, член Повітового Комітету УНДО-ня в Коломиї, член і муж довіря кредитової кооперативи „Покутський Союз“ в Коломиї, член і бувший бібліотекар Читальні Просвіти в Гвіздці Старім, та адміністратор аматорського Гуртка при Читальні, член Управи кооперативи „Дружба“ в Гвіздці Старім, бувший член Т-ва Сокіл в Гвіздці Старім (тепер розв'язаного), секретар Т-ва Народній Дім в Гвіздці, службовик Районової Молочарської Спільки в Балинцях, упокоївся в Бозі дня 6. січня 1930. в 28 році життя.

Покійний Стефан ві наймолодших літ горнувся до освіти і до праці в користь загалу.

Ставши самостійним господарем, взявся з великим запалом до праці на народній ниві. В 1926. р. причинився в значній мірі до відновлення діяльності Читальні Просвіти в родинному селі, а вибраний бібліотекарем дбає о зібрання читальняної бібліотеки, даючи при тому на деякий час до ужитку свою приватну бібліотеку. З початком 1927. р. з хвилею засновання в селі кооперативи, стає відразу її найревнішим робітником, яко книговедець, і завдяки його праці кооператива протягом трох літ стала сильною і поважною інституцією. Як здібний організатор зумів приєднати майже ціле село до кооперативи, котра в початках існування мала 69 членів, а сьогодні 240. Так само жадна збірка на народні цілі не відбувалася в селі без його почесної участі.

Від коли почала виходити „Народня Справа“, став Покійний точним її передплатником і прихильником, та як совісний муж довіря причинювався всюди до поширення нашої часописи.

Покійний ще мав і дальші пляни на будучність, а то збудовання могили-пам'ятника „Борцям за Волю“ в родинному селі і засновання щадничо-кредитової кооперативи. Обовязок здійснення сих плянів полишив як заповіт своїм співгромадянам.

Похорон покійного відбувся дня 9. січня в день його імянин при участі делегацій кооперативних установ в Коломиї і доколичних сіл, хору з Балинець, та численного громадянства в числі поверх 2000 осіб. На гробі зложено 9 вінців від кооперативних установ і громадянства, та виголошено прашальні промови, а хор відспівав „Заповіт“.

В покійному не лише родинне село, але і ціла Гвоздеччина страшила найкращого і найревнішого робітника.

Це був взірець свідомого українця-селянина, що з самопожертвою працював для добра народу і тому його імя буде все записане золотими буквами в історії освідомлювання нашого народу. Його передчасна смерть сповняє нас усіх щирим жалем та співчуттям для його Рідні і Громади.

Нехай легкою йому буде Рідна Земля, котра прикрила Покійного на вічний сон. В. Й. П.

хтось справді тільки зацікавлений заповогою взяв газету перший раз в життю до рук і через те мимохіть зацікавився рідним друкованим словом? Ви це дуже добре розумієте і в душі певно маєте правий осуд про це, але для іншої відомої нам і Вам ціли вважаєте за відповідне, облювати кожду річ якої дотикався Ваш противник, хоч вона тут ні при чому і хоч цей Ваш „спосіб“ не конче покривається з лицарськими поняттями війни. про які Ви так гарно вмієте говорити.

Ми зовсім не звикли сваритися, ані нікому так широко на зачіпку відповідати. Але Вам вважаємо за потрібне відповісти докладно, бо занадто сміло Ви нас ображаєте

і тому з місця хочемо Вас полагодити. Вкінці — коли тягнете нас за язик — додаємо: Перегляньте ласкаво річник „свогого“ часопису, скільки там знайдете безграмотних новинок, фейлетоників і іншого направду зовсім примітивного матеріялу, за який ми малиби тим більше право „іти на Вас“, бож ви не даєте заповог... Та нам і в думці це не було, по засаді: Кождий роби своє діло, — а суддя буде Народ! А то ось, знайшовся непростий і вилаявся, аж облизався...

Одним словом: Пане З. П.! Бачимо, що Ви людина з амбіцією, з енергією і власне тому з аспіраціями на великого чоловіка, на моралізатора провідника і гласителя ідей. Та скажемо Вам щиро: На

## ПІД УВАГУ

Передплатникам і Мужам

Довіря.

Цього року хочемо видати для наших точних передплатників кілька цікавих книжок, які видрукуємо окремо й розішлемо нашим передплатникам безплатно, як додаток газети.

Одні книжки будуть містити повісті й оповідання, а другі будуть господарські. Повісті й оповідання виберемо ми самі так, щоби вони були цікаві для селян. Але що до господарських, то хочемо порадитися наших передплатників, які господарські книжки булиби їм найпотрібніші і найцікавіші. Але щоби всі наші передплатники не витрачували на листи і значки, то просимо наших Мужів довіря, щоби самі порадилися з передплатниками зі свого села і коротко вписали, що про це думають передплатники і якої хто книжки хотілиби. Писати коротко, прим. так: 10 передплатників у моїм селі хотілоби, щоби писати про це.....) 5 хоче, аби писати про це.....) і так дальше.

Передплатники повинні самі удатися до мужа довіря і сказати йому або вписати на Карточці своє бажання.

Ті відповіді треба присилати скоро, найдальше до кінця лютого, щоби ми скоро пересвідчилися, якої книжки з господарства найбільше людей собі бажає, і таку скоро видрукуємо.

## Прозрівають.

Рівночасно з тим, як з України доходить до нас страшні вісти про те, як мучаться наші брати під московським ярмом більшовиків, прозрівають і ті наші люди, які дотепер вірили, що на Україні під більшовиками добре. Ось тепер до Народнього Комітету прийшла така заява:

У відповідь на дальшу політику червоної Москви відносно українського народу, яка кінчиться мордами та засудами чезвычайки надцвітом українського народу, його інтелігенцією селянством і робітництвом, у відповідь всім тим, які на наших землях припліскують в долоні на радощах страшним подіям, які творяться на Великій Україні і похваляють політику Москви, яка не розбирає в способах, аби з України зробити свою податну провінцію, заявляю отсим, що зриваю з партією СЕЛЬ-РОБ.

Семен Федун

що досі був секретарем і організатором Сель-Роба в Бродях.

Броди, 2/1 1930. р.

—o—

такого Ви не надаєтеся! Чому? Бо за скоро впадаєте в люті і тоді, заповорочені, поповнюєте несправедливі вчинки. І узгляднюючи це, ми Вам Вашу напаст простимо (тимбільше, що вона нам зовсім не пошкодить!), але щиро Вам радимо: Злізайте!





# УКРАЇНСЬКІЙ ДИТИНІ

Львів, неділя 26. січня 1930.

Число 4.

## По святах.

Промайнув той час святочний  
Скоро, не поводи,  
І вже, діти українські,  
Знову йдем до школи.

Добре, що нема морозу  
І дорога гладка,  
Бо не всі ми нині маєм  
Нові чоботятка.

Дехто має постолята  
І стареньку свиту,  
То ще добре, що до школи  
Має стежку бити.

Але вчімся пильно в школі,  
Діточки кохані,  
То ще будемо ходити  
В золотім жупані!

Ю. Шкрумеляк

## Листи вуйка Петра

Четвертий лист.

Щож чувати, любі діти,  
Як ви святкували?  
Не було пригоди злої?  
Лиха не зазнали?

Ну, то добре! Я так само  
Святкував щасливо  
І від Вас вісточок добрих  
Ждав нетерпеливо.

Пишете, що всі здорові  
І весела хата,

Тільки Андрійко сумує,  
Бо розніс санчата.

Та нехай він на будуче  
Слухає вже мами,  
На стрімкий горб хай не лізе  
З своїми санками.

А так буде на будуче  
Мати він науку:  
Той, хто неньці непослушний,  
Має втрату й муку.

Та не довго плач, Андрійку,  
Час іти до школи, —  
Будеш пильний, то брат зробить  
Ще нові гренджоли.

Тай усі ви, любі діти,  
Науки пильуйте,  
Вчіться радо і читайте  
І про все міркуйте.

Бо лиш з діточок розумних  
Вийдуть добрі люди,  
Нашій Неньці Україні  
З них потіха буде!

## Лист до вуйка Петра.

Здорові були, вуйку Петре Сніжок!

Пишете гарні листи до діточок!  
Я шість роčків скінчив, до школи  
Ще неходжу,

Але Ваші листи читати уже можу.  
Мої тато буквар мені купили,  
Читати і писати мене научили.  
Ваш гарний лист, вуйку Петре

Сніжок,  
Про Леся Воробчика прочитав  
Я без похибок.

Із букваря навчився уже страх  
богато:

„Мама, баба, дід, тато!“  
Здорові будьте, вуйку Петре  
Сніжок,

Пишіть, багато про малих діточок!

Я, до книжки як візьмуся,  
То ще більше научуся.

Написав Петрусь Крит.  
син Олекси, з Фирлєвки,



Петрик в саночки сідає,  
Бистро із горбка зїжджає,  
Там іде якась бабуся,  
Але Петрик не зважає.



Гоп! Бабуся з ніг упала,  
Ковонки порозкидала,  
І Петро перевернувся,  
Бідна баба ледво встала.



Та потім Петра вхопила,  
На коліно положила:  
„На, тепер ти будеш знати,  
Як на бабу уважати!“

## ЛИСТ



## до Івася Мізинчика.

Два роки ходив я до школи  
вісім кілометрів. А на третім  
причинили нам ще тисячу метрів.

Я мушу так ходити до школи,  
ли, щоби навчитися замолоду,  
як я маю жити. В моїм селі є  
також школа, від нас на сто метрів,  
та я йду до школи вчитися  
9 кілометрів. Я йду до тої школи  
ще більше, як мило, щоб собі  
осолодити кождо свою хвилину.

Щоб навчитись історії нашого народу,  
щоб я пізнав ще маленький, з якого я роду.  
В першій році я, Івасю, відморозив  
пальці і через те дві неділі не сидів я в лавці.  
Друга зима лекша була, але не для мене,  
бо за кару я отримав повно снігу в жмени.  
Знайшли мене на дорозі Петро і Юстинка,  
взяли мене зараз в хату, нещасна годинка.  
Мене снігом обложили, ніс, вуха і руки,  
з ніг чоботи і здіймили, такі мав я муки!  
Ноги в воді по коліна казали тримати,  
а я вже у другій клясі, мусів так страждати.

# НОВИНКИ.

## Календар на тиждень.

Січень 25 — 31

- 26. Неділя, Н. по Просв. Ерм. Страт.
- 27. Понеділок, Отців у Синаї
- 28. Второк, Павла Тив. і Івана прп.
- 29. Середа, Покл. оков. Ап. Петра
- 30. Четвер, † Антонія Вел. прп. (Антонія Велик.)
- 31. Пятниця, Атаназія і Кир.

Лючень — 1

- 1. Субота, Макарія прп.
- Увага: Свята в скобках (—) є виключно укр. православні, всі інші спільні українцям греко-католикам і православним.

Зміни місяця.

Нів 26. січня  
Повня буде 13. лютня.

Як нарід приповідає:

- Як погідний Новий Рік, буде урожайний рік. Як болото — сировиця буде не хліб, а мітлиця.
- Різдво ялосяби, передновок не снівсябі!
- Як січень морозить, то весна йому грозить.

— Замість вінця на домовину б. п. Стефана Стражника зложив пос. Дм. Паліїв 20 зол. на Українських Інвалідів.

— Коляда в Русилові пов. Камінка стр. В нашій редакції зложив п. Хомяк Іван зол. 22—, як коляду для Укр. Інвалідів 10 зол. і на Рідну Школу 12 зол. З великою охотою ходили колядувати молодші господарі, за що належить їм признання. Також треба зазначити, що багато господарів дуже радо давали жертви на ту народну ціль, а тільки деякі менче свідомі не радо жертвували свої лепти.

— Коляду на Рідну Школу належить посилати просто на адресу: Рідна Школа, Львів, Ринок 10. На укр. Інвалідів на адресу: Тов. Укр. Інвалідів, Львів, Руська 3, а також спис жертводавців.

Ніколи не посылайте на адресу нашої редакції, бо це присporює нам багато злишньої маніпуляції, а тимсамим опізнює віддачу грошей.

— Платіть, пане, за роботу! Коло села Башлики пов. Луцьк є смолярня князя Радзівіла, а її управителем є якийсь пан Недбайлоу. Йому возили люди в червні матеріал і він обіцяв до жнив заплатити, але не заплатив і досі. На це є рада: подати того панка в суд.

— Огни в Бурштині. Недавно підпалив хтось обійстя Івана Бойка в Бурштині. — 4. січня загорілася

стодола о. Гутковського, пароха в Бурштині і згоріли всі будинки. На Різдво вибух огонь в складі дощок Гамера. 10. січня згорів стіжок соломи за стодолюю іос. Ліщинського. Всі пожежі вибухають вночі.

— Гарний примір! Сімдесятьлітній господар Прокіп Букида в Краснім пов. Золочів — самочинно зложив в нашій редакції 6 зол., як жертву на „Рідну Школу“, Укр. Інвалідів і Убогих (по 2 зол.) Від себе складаємо щирю подяку а гроші передамо, куди належить.

Редакція:

— Зловили злодія. В Борщевичах пов. Перемишль зловили на саме Різдво в Кооперативі злодія. Є ним Міхал Гадала, поляк. Пішов до арешту.

— Вважайте на діти. В Борщевичах згоріла в третій день свят хата господаря Терцецького. Огонь спричинила 4-літня дитина, що бавилася сірниками під соломяною загатою, а робичі були в хаті.

— Про страшну безпросвітність по волинських селах пишуть нам раз-у-раз. Про всякі крадіжжі, дефривдації і спроневірення солтисів і вїтїв та секретарів і про всякі надужиття з боку громадських урядовців і інших панків. Та такі дописи, хочби ми їх і містили, мало що допоможуть. Раз що ті дописи писані недокладно, без імен осіб і без свідків та без точних дат, коли що сталося, а два, що й точні дописи не допоможуть, коли люди на місцях не будуть домагатися слїдства в таких справах, але і дальше



будуть терпіти всякі злодійства. Це повинні зробити передусім ті свідомі, що це бачуть і пишуть до нас, а потім нехай тільки пишуть про вислід справи.

— **Ананаси на чужині.** Ананаси це полудневі, дуже смачні овочі. За них платять у нас великі пани 18 золотих за один кілограм. Ті ананаси ростуть в Полудневій Африці в такій великій кількості, що там годують ними безроги. І в нас є такі рослини, що пропадають марно, а якби їх зірвати, то мож заробити: прим. лічниче зілля.

— **Поїзд упав в ріку.** Поспішний поїзд, що їхав з міста Тунісу до Константиної (північна Африка) вискочив якраз на мості з шин. Машина і три вагони враз з мостом упали в ріку. При цьому згнуло 12 осіб, а 20 важко покалічилося.

— **Літаки падають.** В Любліні впав на землю літак, в якому їхав інженер Павловскі з своїм механіком. Механік вбився, інженер Павловскі важко покалічений.

— **Пожежа в рафінерії.** В Станиславові експлуодував в четвер вечером (9. І.) збірник ропи в рафінерії нафти Габерів у Станиславові. Через те повстав пожар, що знищив частину фабрики. Огонь загашено піском і водою.

— **Пожежа в Олеську.** В Олеську пов. Золочів згоріло 14 жидівських склепів.

— **Самогубство інспектора.** В Борщеві застрілився старий 80-літній шкільний інспектор Казимир Добровольський. Причина: знеохочення до життя певно через убожество й хвороби.

— **Того життя мало коштує!** В Боянові коло Познання є якийсь 20 літній сліпець з Острога, що лічиться в шпиталі. Він почав 9. листопада голодувати і не їв нічогосько до 27. грудня, отже 48 днів був без живи. За той цілий час він не сів ані не лягав, тільки стояв і ходив по кімнаті. Через ту голодівку втратив 40 кг. на вазі, бо спершу важив 65 кг, а по голодівці лише 25. Його зачали кормити силою.

— **Військову службу** відбував дуже мудро жидок з під Вильна Соломон Мовш. Він найшов собі заступника Янкля Гольдкорна, який мав за него відслужити півтора року в війську, а за те Соломон Мовш мав удержувати його жінку і діти за цілий час військової служби. І булоби все в порядку, якби не жінка Янкля Гольдкорна. Вона так голубила мудрого Соломона, що цей бідака по році пожиття з нею таки не видержав. Він пішов і добровільно зголосився у військових властей і розказав всю правду. Тепер оба мудрі жидки Янкель і Соломон в арешті, а справа в суді.

— **Парова машина до молочення** урвала ногу 18-літній селянській дівчині, Марії Заруті. Це сталося на фільварку графа Голуховського в Скалі над Збручем. Цікаво, чи заопікується тепер пан граф нещасною дівчиною?

Адвокат

Др. Степан Шухевич

веде свою канцелярію

Львів, Чарнецького 24.

462

**До складу й прикладу.**

**Йордан у Шпакові.**

Трохи було того снігу, а потім пустило, а ту мене до Шпакова запросив Данило.

Каже: "Ітьте до нас в гості, воду освятити, ще на річці трохи леду, будем хрест робити".

Вибрались ми у суботу пільними стежками, тут така тобі дорога: возом ні санками.

Але бодро йдемо до цілі, привикають ноги, бо привикли до вузької й тяжкої дороги.

І кождий мусить привикати — по словам пророка: Що вузка іде до раю, до пекла широка.

Най буде вузка й терниста, коби була проста, та щоб було через пропасть хоч кавалок моста.

Найби ноги вже вмівали і найби боліли, лиш терпінням і завзяттям дійдемо до цілі!

А в Неділю у Шпакові велика парада, зібралася над рікою шпаківська громада.

Ще найшли там брилу леду, гарний хрест зробили, два священики вчисто воду освятили.

І кинулись добрі люди святу воду пити, в сильній вірі в надії, блага доступити.

Господині й господарі, бідні і багаті, і маленькі і великі і старці вусаті.

А потому до читальні свідомі вступали і з начальником громади заколядували.

А Данило мені шепче: "Скажіть їм хоч слово!" Це почули зараз другі, просять і готово.

А я станув кінець столу тай став промовляти: "Нині тільки про Йордан щось годиться сказати.

"Ми всі нині пили воду, Йорданську, здорову, щоб нам вийшла на здоровля, на щастя й обнову.

"Кождий пив водицю свіжу із

ріки одної, най же всіх вона направить до Єдності тої.

"Най свята вода зародить думку в нас єдину, най усіх нас підбадьорить до праці, до чину.

"Най до нас біди ні лиха вже не допускає, а хто нас буде чернити, най йому заткає!"

Так я кажу, аж тут входить такий пан нівроку: "А що то є за зібране? Яка рада в току? Я вас, пане начельнику, подам до повяту і за skutki вас поцьонгнев, пане того, за то!"

Пан начельник встав і каже: "Це не може бути, за нічо ви мене, пане, не смійте тягнути! У читальні мож зібратись завжди добрим людям і ніхто їх за нічо тут тягнути не буде. Ви там по селі дивіться, чи хто не пичить, й чи хто щось

так не ховає, що ніхто не бачить. А в читальні мож зібратись тай поговорити, і без вас ми порадились, як на світі жити".

Облизався пан вельможний тай дав з хати нурка, пішов собі гори селом, мов та змокла курка.

А ми дальше говорили тай де-що читали, малі діти гарні вірші нам деклямували.

А ми дітьми любуємось: "От наша надія! Дбаймо про це, щоби їм хоч здійснилася мрія!"

Та в Шпакові про це дбають, нема що казати, якби всюди так, радівби

Іван Сорокатиш

## Що чувати в нашій селі?

**Чижикив, пов. Львів.** На третій день свят (9. січня) в салі читальні "Прогреси" в Чижикиві відіграв аматорський гурток драму "Де горівка буває, там добра не має" (видання "Н. Справи"). Аматори вивязалися на сцені, наче справжні артисти. Сама штука своїм змістом подобалася людям дуже, а для деяких була вказівкою, куди дорога до добра народу. Сяла була виповнена по береги і так повинно все бути. Андрій Гнатишин.

**Жапалівська "політика".** Цікаві відносини втворили "власть імущі" в громаді Жапалові, пов. Любачів. Школу перемінену на утравістичну, по суті чисто польську, мимо того, що більшість громадян села це свідомі Українці. Управитель школи поляк. Коли делегація батьків домагалася у повітового інспектора Утціга привернення української школи і учителя українця, пан інспектор в некультурній спосіб верещав, що це "політика". На школі напис лише в польській мові. Гаврило Люшня.

**Черниця коло Бродів.** Місцева кооператива розвивається добре і вже

вдичино філію. На жаль, деякі найвидніщі представники місцевої інтелігенції купують у жидів і ще й голосять по селі, що в кооперативі буцімто товар гірший і дорожчий. Скаменіться, панство і не давайте алого прикладу! Громадянини.

**Космирин, пов. Бучач.** В селі мимо віддалення від міст і мимо ріжних переслідувань розвивається національне життя. В кооператива "Луг", читальня "Прогреси". Найбільшою перешкодою поступу в селі є деякі місцеві люди, що уладжують "толоки" в п'яткиами і бійками і в іршують цим молодіж. Опамятайтесь, псхи час! Громадянини.

**Вишатиць, пов. Перемишль.** Аматорський гурток в Вишатичах відіграв в неділю 20. X. 1929. дуже гарно під умілим провідом Івана Пашула виставу "Дай серцю волю". На особливу похвалу заслугоють ролі: Микити, Семена, Івана, Одарки, Омелька. Виставу закінчено відспіванням "О Україно, о любя ненько". Побажанням в, що місцеві громадяне зацікавлювалися більше народною роботою а забули за "шинквас", що на жаль знаходиться під одним дахом з читальнею.

Тоді можнаби думати про поворот давного становища Вишатиць, де перед війною була українська районова молочарня, а тепер в польська. — До праці, громадяне!

**До праці Підбужане!** 20. X. 1929. відбулося в Підбужі величаве кооперативне районове свято при великому здиві укр. селянства. Після урочистого Богослуження уформувався величавий похід, на переді була кінна бандерія. Виголошено ряд промов. На закінчення свята мала вечером відбутися святочна вистава з вечерницями. Однак, через те, що громада Підбуж не має ще свого власного Нар. Дому, а замовленої салі "Касина" т-во "Стшелец" в останій хвилі відмовило, вистава і вечерниця не відбулися.

Громадяни Підбужа повинні забезпечитися раз на завжди перед такими несподіванками на будуче, і вибудувати свій власний Народний Дім. Тому до праці! Селянини в Підбужа.

**Касуємо коршму!** Княже, пов. Сятин. Завдяки старанням місцевої інтелігенції і свідомих селян відбулосядня 13. X. 1929. голосовання за скасуванням коршми в селі. За скасуванням коршми заявилося 533 голосів. Проти не голосував ніхто. Управнених до голосовання було 887. Коршма отже буде, помимо байдужности деяких громадян, скасована. Честь народнім працівникам!

## Переліска і всякі поради

**Дописувач з Плугова коло Золочева.** Просимо виразно написати, о що ходить, без неясних насмішок і натяків. Як пришлете, помістимо.

**В. П. з Чернятина.** За вірш дякуємо. На окових числах адреси можуть бути мильні, але хто пришле передплату й с-юю точну адресу на чеку, того запишемо в книзі і адреса вже все буде добра.

## МОЛОЧНА КОРОВА

вартости 40 або 60 дол.  
за 6 або 12 золотих

Може Вам її купити в щасливім випадку Редакція "Народньої Справи", коли **найдалі до 31 січня 1930 року** пришлете нам піврічну (6 зол.), або річну (12 зол.) передплату на 1930 рік.

**Бо між усіми** тими передплатниками, котрі найдалі до 31-го січня вишлють піврічну передплату (6 зол.), вильосуємо — крім численних надгород по 6 золотих також

**одну молочну корову вартости около 40 долярів**

а між усіх, що пришлють найдалі до 31. січня річну передплату (12 зол.), вильосуємо — крім численних надгород по 12 золотих — також

**одну молочну корову вартости около 60 долярів**

Користайте з доброї нагоди і чимскорше висилайте передплату на 1 піврік або на цілий 1930 рік, найдалше до 31-го січня, бо тоді будете мати спокій з передплатою і в разі випадку маєте запевнену за допомогу, а крім того можете ще й виграти грошеву надгороду (6 або 12 зол.), або може вам пощастити виграти корову.

Рішайтеся на це самі і других наклонюйте! Бо при тим нічого не втратите, а можете багато зискати.

**Найдалі до 31. січня 1930 року.**

(Докладнійше про це писали ми в попередних числах).



# Господарські справи



## ЩО ПО ЧОМУ.

У Львові, дня 20 січня.

**ЗБІЖЖА** За двірську пшеницю платять 36 до 37 зл., за селянську 34 до 35; за жито 22 до 25; овес 18 до 21; ячмінь 17 до 20. Фасоля біла 70 до 85 зл., краса 50 до 55, кольорова 40 до 50; гречка 24 до 25; кукурудза 24 до 25; просо 27 до 28. Мак синій 140 до 140, сивий 110 до 120. Горох пів Вікторія 31 до 36, горох зничайний 24 до 27.

**ПАША.** За соломку платять у Львові 9 до 10 зл., за сіно 4 до 5, за конюшину 15 до 16. За грис подрібно по сотнарови по 19 до 20 зл. Макухи 40 до 41.

### Молоко, масло, яйця

Маслосоюз платить за солене масло 5-40 зл., несолене 5-20, молоко 38 грошів, за літру сметани 1-60 зл., за копу яець 8-10.

**СВИНІ.** Експортна різня Рукера на Знесінню платить за свині на бекони по 1.90 до 2.20 зл., за так звані віденські (поверх 1.20 кг. ваги) по 1.70 до 1.90 зол., за товсті свині по 1.85 до 2.30 зл.

### Гроші

1 ам. доляр	8.87	—	8.89	зл.
1 кан. дол.	8.73	—	8.71	"
1 фунт. англ.	43.20	—	43.43	"
100 корон чеськ.	26.20	—	26.40	"
100 шель. австр.	125	—	125.30	"
100 гульд. данц.	172	—	173	"
100 леїв рум.	5	—	—	"

## Як ходити коло тільної корови.

Не один господар сьогодні чекає приплоду від своєї худоби. Це є прибуток в його господарці, якого він цілий рік чекає. Щоб ці чекання й надії не завели, треба знати, як тільну корову доглядати. Скажемо коротко. При добрій, теплій, чистій стайні — треба ще: 1) давати добру ситну, свіжу їжу, особливо в останніх 3-4 місяці перед родами. До цієї доброї їжі належать: солодке добре сіно, конюшини, люцерна, малі кількості різної бараболі, бураків, грис, мука, макухи льняні, коноплі, соняшникові і інші. Натомість тільній корові не можна давати: паші стухлої, сіна з квасних лук, не давати багато соломи, а тим більше змерзлої бараболі, бураків. Ще більше шкодять корові квашена паша, жом, ріпаків макухи, меляса — від цих кормів корова може скинути теля. Воду для тільної корови давати в міру — 1 раз на день після їжі. Вода не мусить бути зимна.

На два місяці перед отеленням, корови не можна доїти. В цей час молоко корови мусить йти на будову тіла теляти. Коли молоко тоді забирати, то корова буде худнути. Тільну корову час від часу треба випускати на двір, аби перейшлася. Від цього у неї буде легкий порід.

## Що робити, аби кури також в зимі неслися.

Як тільки похолодне, сейчас кури перестають нестися. В слід

за тим яйця дорожють, бо їх малознути. Змете вітер сніг з голя і одовозять до міст. Але в доброї господині навіть серед лютої зими кури несуться. Бо вона вміє поради собі проти студини і її тоді кури не мерзнуть. А робиться це так: В морозні дні не випускається курий на двір. Але не можна їх держати в темнім, бруднім і холоднім курнику. Тому в доброї господині курники мають вікна і в них видно як в хаті. Через вікна світить сонце — бо курники вікнами звернені до полудня і гріє. Крім того на землю сиплеться трохи половини і кури порпають в ній та гріються. На ніч вікна заслонюється солом'яними матами.

Холодні курники можна ogrіти ще в такий спосіб: навозиться грубшу верству свіжого кінського гною добре його втоптується і посипається зверху половиною. Гній гріє і нагріває курник.

Можна кінського гною навести також довкруги курника попід його стіни.

Важне також, аби курий в зимі зміти добре годувати. Перш всього треба три рази денно давати трохи теплої води, абу кури не мусили гасити спраги снігом та ледом. Далі треба давати теплу замінку, а до замінки давати трохи запареної половини з конюшини, або запарених потерух сіна, щоби заступили зелену пашу. Замість комах і черваків, треба давати м'ясної мучки, або грису або макухів. З зі зерна найліпша кукурудза, бо вона гріє птицю. Як так будеться доглядати курий, то вони навіть в морозі будуть нестися, тоді як яйця найдорожчі.

## Як господарити зі снігом на полях?

Це питання для декого буде здаватися смішним, але на правду від снігу багато на врожаю хліба залежить. Впаде сніг на мокру землю і замерзне — озимина зіпріє і пропаде. Не впаде сніг, а земля замерзне — озимина може вимер-

знути. Змете вітер сніг з голя і озимина може вимерзнути а в літі висохне. Заляже багато снігу в ровах і долинах і озимина випріє або вимокне. Утвориться на полі лід (ожеледа) озимина випріє і тд. В багатьох країнах озимину хоронять від цих ушкоджень — в той спосіб, що сніг волочать, орють, розкидають, валкують тощо.

Отже й ми мусимо зимовий час використати для праці на полі. Вже тепер на полях завіруха змела сніг в борозни та під межі а середина гола на морозі. Візьміть лопату та виберіться всі родиню на поле, розкидайте сніг з борозни на поле, сніг уляжеться і вкриє озимину від морозів. Якби випав великий сніг, зверху відтаяв а потім замерз, зборонуйте його драпаком (велика мітла з хворосту). — Щоб задержати сніг на полі від вітрів — зробіть з двох дошок розпірач на взірць дволемишевого плуга перекидача і проведіть ним по полі кілька борозен. Цей розпірач поробить снігові балки і борозни. Підчас завірухи сніг з чужих піль сяде до борозни і за балкою на Вашому полі. На весні, коли сніг засяде до борозни і довго не розтає — розкидайте його по полі, інакше озимина випріє. Коли випав великий сніг на мокру землю і е обава, що озимина випріє, треба сніг привалкувати деревляним валком. Притиснений до мокрої землі сніг заморозить землю аж до корінців озимини.

## Пізнаються й на „Сили“

Одержуємо такий лист: Хвальна Редакціє! Прошу помістити слідуєче письмо до Редакції газети „Сили“.

Отсею дорогою звертаю часопис „Сила“, бо такої онучі не потребує. В нас вже дурних нема. То, що пани з „Сили“ малюють на нашу часопись „Народню Справу“, най собі на ніс причеплять, бо ми селяни знаємо і віримо, що „Народня Справа“ нікого не вциганила і ті тисячі зол., які Редакція виплатила яко за помози, ніхто вже не закряє, і вони свідчать, до чого „Народня Справа“ стремить і що бажає нашому народови. А ті пани зі „Сили“, що вихваляють московську владу на Україні і перекидуються мов ті фарбовані лиси, то в „Волю Народа“, то в „Сель Роба“, то тепер вже в „Силу“, аби як небудь затуманити людей, і доказувати, що москалі на Україні добре роблять, нехай вчепляться гілі сухої, а не нас українських селян.

Паньків Антін, селянин.  
Дроговиж, дня 15. січня 1930.

## Ганделеси на війні.

(Смішна але правдива воєнна пригода)

Саме тепер, в січні цього року, минає 16 літ, як москалі завалили наш край, а австрійське військо обкопалося вздовж найвищих хребтів Карпат — зі сторони Закарпатської України — і тримало свої позиції. Спорий шмат часу минув від тої зими, але кожний, хто тоді був на фронті, певно ще добре пам'ятає різні пригоди з тих часів. А бували ті пригоди і сумні тай бували веселі. В тім часі, завім ще на карпатський фронт прийшли німці, війна в Карпатах була дуже тиха. Австрійки й москалі вислали тільки свої стежки (патрулі), які тільки деколи вдавалися в протівником у перестрілку. А звичайно так бувало, що побачивши одні другий, обі стежки завертали в свій бік, або — брали одні другий без бою в полон. Нераз при цім власне траплялися смішні пригоди і таку одну я добре пам'ятаю.

Одного дня рано вибралося з австрійських окопів п'ять воляків з одного полку резерви на „патрулю“. Чотири звичайні рядовики — мабуть наші старші люди — і їх командант-капраль, жид, родом десь зпід Яворова.

Уйшла ця стежка з кількометри горами, нікого не видно. Вже хотіли

завертати, аж тут раптом виїшла з яру московська стежка, в числі десятих люда. „Руки в гору!“ крикнули австрійці, наставивши до москалів кріси. Москалі покидали кріси, хоч їх було в двоє більше, як австрійків.

Та яке було здивовання австрійського капрала-жида, коли до нього приступив командант московської стежки і заговорив по жидівськи! Він був також жид, десь із Житомира, і зараз пізнав свій свого. Пішли оба, розмовляючи, в сторону австрійських окопів, а за ними чотири австрійки в полоненні москалями.

Коли уйшли кількадесять кроків, обізвався в московським єврею салдацька совість і він промовив до австрійського жида-капрала:

— „Слухай, ти! То не може бути, щоби ви взяли нас у полон. Аджеж вас в тільки п'ять, а нас десять. Як то виглядає?“

Австрійський жид дав себе переконати:

— „Правду кажеш! Ми повинні вам піддатися, бо вас більше, то буде і для тебе гонорово. А добре у вас в Росії полоненим?“

— „О, ще як! Що дня м'ясо і булка сабашівка!“

— „Ну, то завертаємо!“

Капраль приказав своїм здивованим жовнірам кинути кріси, москалі взяли свої в землі і повели австрійків у російську сторону.

Але заледво пройшли так з двадцять кроків, як капраль-жид раптом став, ударив себе рукою по чолі і сказав:

— „А то з мене гої! Слухай, я забув тобі щось важне сказати!“

— „Говори!“ каже московський жид.

— „Чи в вас платять за полонених?“

— „Якто? — питає здивований єврей — А в вас платять?“

— „У нас в Австрії платять за кожного полоненого вашого салдата по дві корони! Отже я бувби заробив за вас 20 корон!“

— „Гм! — каже московський жид. — Зробім інтерес! Я зі своїми салдатами дам себе тобі знову взяти в полон, але з тих 20 корон ти мені даси половину!“

— „Згода!“ взявив капраль.

За хвилину на приказ унтера-жида москалі знову покидали кріси, а австрійки повели їх на австрійський бік.

І правда — команда виплатила капралави-жидови 20 корон, а він в того дав 10 корон унтерови. Але команда не знала про той „гандель“. Про це говорили собі тільки жовніри між собою і сміялися з жидів, як вони і на війні гандлюють.

Розказав Учасник.

# 367 запомог по 120 зол.

на суму 44.040 золотих.

Дальші запомози від 366-ої до 367-ої признаємо оцим передплатникам:

366. Гриць Матійчук с. Миколи, Балинци пов. Коломия, корова впала 20. грудня.

367. Теодор Равлик, Волцнів пов. Жидачів, корова впала 28-го грудня.

Запомози (по стягненню ціло річної передплати) вишлемо до 14. днів.



## ТОРБИНКА СМІХУ

На п'ять мінут.

Гість: А де ваша жінка?

Господар: А вже дві години минуло, як пішла кудись на п'ять мінут.

Згідливі.

Один: Вже двадцять літ жию зі своєю жінкою і за той час один одніський раз ми були одної думки.

Другий: А коли то було?

Один: Вчора вибухла в нашій хаті пожежа і ми рівночасно обоє почали втікати.

Так хвалькам буває...

Чванився ніс перед ногами:

-- „Я ніс, а ви що? Я в горі, а ви в долині! Я важніший від вас! Куди вас поведу, туди підете! Ви мені не рівня“.

І гордо задерся в гору. А тимчасом ноги зійшли в рів, спіткнулися і ніс гоп у болото!

Коли добре?

Внук: Бабо, коли мала риба добра?

Баба: Тоді добра, як нема великої!

Чому їсть бібулу.

Учитель: Що ти робиш Степане? Ти їш бібулу?

Степан: Так, пане професоре, їм бібулу, бо я тепер вилизав з лавки чорнило! Бібула вибере чорнило і мені не пошкодить.

— 0 —

— Спростовання. Наш муж довіря П. Кеба з Войславич просить нас спростувати, що вїт Ів. Медвідь з Войславич не є такий, як представляє його дописувач. Він не раз сам збирав на Р. Школу і є діяльний в різних наших Товариствах, а допис є зловбий. (Цей допис в ч. 1 через недогляд поміщено, хотай не було підпису мужа довіря, і тому його отсиму відкликаємо).

**РАК ОНОФЕР**, син Михайла і Маруні ур. 1884 в Белеєві, п. Долина уважно укрдену інвалідську книжочку видану через П.К.У. Калуш. 509

**МИХАЙЛО КУЗІВ**, син Николи і Насті ур. 1904. в Завадці, пов. Калуш і там замешкалий уважно укр дену військову книжочку видану через П.К.У. Калуш. 510

**МИКОЛА ПЕТРИШИН** с. Стефана, ур. 1904. в Глубокім, п. Богородчани уважно укрдену військову книжочку видану через П.К.У. Станіславів. 511

**ПЛЯНИ ЛІСОВІ** виконує по дешевих цінах в короткому часі а при більш-менш комплексних на рати. Зголошення інж. Рибачевський, Сулова Вишня. 512

**АЛЕКСАНДЕР ЛЕСЬКІВ** ур. 1893 р. в Висоцьку, повіт Броди уважно укрдену військову книжочку видану в р. 1923 через П. К. У. Камінка Струмилова. 506

**ГОСПОДАРСТВО** до продажі: новий дім критий бляхою, господарські будинки, 2 морги города, також є і поле. Красне положення в передмісті Бродів. Всі школи, заліз. станція, пошта в місці. Зголошення приймає Маріян Янічек, Старі-Броди, 501

**МАМЧУР СЕМКО** ур. 1902 р. в Гуті старий уважно укрдену військову книжочку видану через П.К.У. Ярослав. 496

## Пригадуємо

що найдалше до 31. січня мають усі наші передплатники доповнити залеглу передплату за минулий рік і прислати передплату на 1930 рік, бодай на два-три місяці.

Хто до дня 31. січня не пришле залеглого довгу з 1929 р. і не відновить передплати на 1930 рік, такому перестанемо висилати газету, але за залеглий довг будемо далше доходити свого права иншою дорогою.

КУПУЮЧИ ПАПЕРЦІ ДО КУРЕННЯ

## КАЛИНА

З однієї української кооперативної фабрики „БУДУЧІСТЬ“ в Тернополі починається до розресту рідного промислу і дає заробіток українському робітництву. 386

## УВАГА!

В нашій країні знаходиться дуже добра ткацька фабрика, яка міняє сирівці льняні і конопляні на всякого рода готові вироби як господарські полотна, цайги, сукна і т. п. тому звертайтеся виключно до неї.

Ткацька „ПОЛОТНО“ Спілка

ткацького промислу у Львові, вул. Городецька ч. 95

Агентів приймаємо на догідних умовах. Цінники і проспекти вислаємо на кожодчасне бажання. 2003



Хто хоче вже на час нести мати найдобріші коси до найтвердших трав і до збіжжя, як Боске Око, Діамант, Св. Антоній за доброту яких даю запоруку, хай зажадає цінник, а одержить його відворотню поштою безплатно. Також достарчаю сталеві бляти для ткачів і торговлям по 2 і пів гроша від трости, розмір після бажання. Часть належитости платити при замовленню, а решту при відборі. У мене можна набути рівнож американські сівалки по 70 золотих.

Жадайте цінників!

Жадайте цінників!

## Степан Добушак

Склад кіс і ткацьких знарядів

Долина коло Стрия 515

**МОТОРИ** Semi Diesel від 3 до 120 HP. для рільничих і промислових цілій, млинські машини, турбіни й машини до оброблювання дерева поручає „ПІЛЮТ“, Львів, Баторого 4. Каталоги на жадання.

## СЕЛЯНЕ ПАМ'ЯТАЙТЕ, ЩО

всі міняють свої сирівці лєну і конопель на мануфактуру т. е. на сільські і крамні полотна, цайги, сукна, рїжного рода хустки і т. п. в однієї краєвій Спілці

„ПЛЯМЕНТІН“ у Львові вул. Рутівського 16.

станція заліз. Львів-Підзамче, магазини і склеп Знесіння 380. Не ідіть до чужинців, за Вашу працю одержите найбільше у своїх. — Агентам платимо високу провізію, цінник і проспекти вислаємо на кожодчасне бажання.

Звертайтеся до Спілки „ПЛЯМЕНТІН“ у Львові, Рутівського 16. з певним довір'ям.

## Хто дістає 120 золотих за помози?

- 1) За помози 120 золотих одержує кожний наш передплатник, котрому згинула штука рогатої худобини, принайменше 2-річна — але тоді коли він в день випадку був уже бодай один місяць передплатником — коли разом з погиблою не мав більше, як 4 штуки дорослої (понад 2-річної) худоби — і коли погибла штука до дня випадку була в нього найменше 14 днів, та коли в день вплата передплати була здорова.
- 2) В однім році може передплатник дістати за помози лише один раз.
- 3) Посвідку про загибель треба вислати найдалі до 5 днів по випадку.
- 4) Передплата на „Народню Справу“ вноситься 1 зол. місячно. Найліпше посилати відразу на 3 місяці (3 зол.) а ще краще на пів року (6 зол.).
- 5) Передплатником числиться кожний від того дня, коли він вислав передплату, або по перерві відновив її.
- 6) Хто перерве передплату, той мусить зачинати з початку. Тому треба завжди вислати нову, заки скінчиться попередня, бо часом і день перерви може стати на перешкоді признанню помози.

## Дентист ЯКІВ НАСС

Львів, вул. Сикстуська ч. 17, II п.

Скріплювання хитаючихся зубів, пльомбування й винимання зубів без болю. Штучні зуби в кавчуку і золоті після американської системи. Пациєнтів в провіній полагоджується в найкоротшому часі. П. Т. Урядовцям і студентам значна вишка. Тел. 65-73. 1547

Збірка в Чижикові

зол. 40 з нагоди Рїздвяних Свят, на Політ. Вязнів. 507

Увага!

Увага!

Перша Львівська Конкуренційна Ткацька Селянська „Волокнополь“, Львів, Вибрановського 2, залізнична станція Львів-Підзамче, яка є звїсна в цілій країні зі своєї солїдності, вже достаточнo доказала, що є однією ткацькою, що заслугоє на довіря широким кругам селянства. Проте кожний господар повинен вислати свій лен, коноплі і т. п. до заміни на готові вироби як полотна, бархани, цайги і т. п. лише до

Першій Львівській Конкуренційній Селянській Ткацькій

„ВОЛОКНОПОЛЬ“,

Львів, Вибрановського 2, залізнична станція Львів-Підзамче.

Агентів приймаємо на дуже корисних умовах. На жадання вислаємо безплатно цінники і пробки. 431

Однієї кооперативний склад дутих інструментів в Галичині



УКРАЇНЬСЬКА КНИГАРНЯ

ЧОРТКІВ (Вар. Дїя) Тел. ч. 10.

Відділ музичних інструментів

Представителю найбільших чеських фабрик A. Riedl, Graslitz, C. S. R. 370

## Нерволь

Хемка Д-ра Францопа, однієї радикальний і випробуваній, середник натирання проти

РЕВМАТИЗМОВІ

коленю з причини перестудження, пострілу ісхїзмові і т. п.

Жадати в аптеках! Жадати в аптеках! Вибір і головна продаж:

Аптека Міколяша

Львів, Коперника 1 445

ПРОДАЖ два господарства з будинками і 20 моргів поля, подільського чорнозему. Одно господарство: нова хата, нова мурована стайня, стодала і пивниця, город і сад. Ціна 700 ам. доларів. Друге господарство: хата старша, стайня мурована, стодала нова і пивниця. Ціна 400 ам. доларів. Поле по 200 ам. доларів за морг. В місці є містечко, церква, костел, 7-класова школа, пошта, аптека і лікар. Зголошення до кооперативи „Стрипа“ в Золотниках, повіт Підгайці. 513

ПРАВДИВІ МАГІЧНІ ТАЙНИ“ виданнїцтво „Запорожець“ в Коломиї, Мікшевича 51. вислає лише за попереднім надісланням належитости в квоті 2 зол. 20 сот. почтовим переказом. Спішіться, бо наклад невеликий! 514

СЕТЦЯ ТОМА — Осташівці 1889 р. уважно укрдену військову книжочку видану через П.К.У. Золочів. 494